

## Lesson 214

### Premium Podcast – Review [Traditional]

Raphael: 請聽下面的對話.

[Qǐng tīng xiàmiàn de duìhuà ]

(Please listen to the following dialogue )

Raphael: 我不打算送我弟弟去留學了. 因為他下個月就要去別的城市念書了. 我覺得他這麼做是故意的, 因為他好像發現我最近很不喜歡他.

[Wǒ bù dǎsuàn sòng wǒ dìdì qù liúxué le . Yīnwèi tā xià ge yuè jiù yào qù biéde chéngshì niànshū le . Wǒ juéde tā zhème zuò shì gùyì de , yīnwèi tā hǎoxiàng fāxiàn wǒ zuìjìn hěn bù xǐhuān tā]

(I don't plan to send my brother to study abroad anymore . Since he's going to study at another city's university next month . I think he's doing this on purpose , since I think he notices that I haven't been liking him recently )

Kirin: 他這麼做也好, 因為這樣你就不用當壞人了.

[Tā zhème zuò yě hǎo , yīnwèi zhèyàng nǐ jiù bú yòng dāng huàirén le]

(His doing this is also good , since this way you don't have to become the bad guy)

Raphael: 嘿, 我真的覺得留學對他會是一個很好的經驗. 而且不是每一個人都有這樣的機會.

[Hei, wǒ zhēnde juéde liúxué duì tā huì shì yīge hěn hǎo de jīngyàn . Érqiě bú shì měi yī ge rén dōu yǒu zhèyàng de jīhuì]

(Hey, I really think that studying abroad is a good experience for him . As well, not everyone has this this kind of opportunity)

Kirin: 好啦. 只是我覺得你一開始的做法, 真的是太誇張了.

[Hǎo la . Zhǐ shì wǒ juéde nǐ yī kāishǐ de zuòfǎ, zhēnde tài kuāzhāng le]

(Ok then . It's just I think your original plan was really far fetched)

**Premium Podcast – Review [Traditional]**

Raphael: 請用中文翻譯下面的問題.

[Qǐng yòng Zhōngwén fānyì xià miàn de wèntí ]

(Please use Chinese to translate the following questions)

Q: What are you doing?

A: 你在做什麼?

Nǐ zài zuò shénme ?

Q: I'm filling out an application form for my brother to study abroad.

A: 我在幫我弟弟填留學的申請表.

Wǒ zài bāng wǒ dìdì tián liúxué de shēnqǐng biǎo

Q: When did he have this idea?

A: 他是什麼時候有這個想法的 ?

Tā shì shénme shíhòu yǒu zhège xiǎngfǎ de ?

Q: Actually he doesn't know yet.

A: 其實，他還不知道.

Qíshí, tā hái bù zhīdào

Q: I plan to tell him in a few days.

A: 我打算過幾天再跟他說.

Wǒ dǎsuàn guò jǐ tiān zài gēn tā shuō

Q: You're evil. Literally: You this one bad person.

A: 你這個壞人.

Nǐ zhège huàirén

**Premium Podcast – Review [Traditional]**

Q: You probably hate your brother.

A: 你應該是討厭你弟弟.

Nǐ yīnggāi shì tǎoyàn nǐ dìdì

Q: So you are sending him to study in another country on purpose, right?

A: 所以你故意送他去國外念書，對不對？

suǒyǐ nǐ gùyì sòng tā qù guówài niàn shū , duì bú duì ?

Q: You're exaggerating.

A: 你太誇張了吧.

Nǐ tài kuāzhāng le ba .

Q: I'm doing this for his own good.

A: 我這麼做都是爲了他好.

Wǒ zhème zuò dōu shì wèile tā hǎo

Q: I hope he can have some different experiences abroad.

A: 我是希望他能在國外學到一些不一樣的經驗.

Wǒ shì xīwàng tā néng zài guówài xué dào yīxiē bù yīyàng de jīngyàn

Q: This might help him out in a big way in the future.

A: 這樣對他的未來或許有很大的幫助.

Zhèyàng duì tāde wèilái huòxǔ yǒu hěn dà de bāngzhù

Q: Well let you brother hear what you have to say.

A: 那你去說給你弟弟聽吧.

Nà nǐ qù shuō gěi nǐ dìdì tīng ba .

**Premium Podcast – Review [Traditional]**

Q: I hope he can accept it. Literally: Hope he listens enter.

A: 希望他聽得進去.

Xīwàng tā tīng de jìnqù

Q: I don't plan to send my brother to study abroad anymore.

A: 我不打算送我弟弟去留學了.

Wǒ bù dǎsuàn sòng wǒ didi qù liúxué le

Q: Since he's going to study at another city's university next month.

A: 因為他下個月就要去別的城市念書了.

Yīnwèi tā xià ge yuè jiù yào qù biéde chéngshì niànshū le

Q: I think he's doing this on purpose.

A: 我覺得他這麼做是故意的.

Wǒ juéde tā zhème zuò shì gùyì de

Q: Since I think he notices that I haven't been liking him recently.

A: 因為他好像發現我最近很不喜歡他.

yīnwèi tā hǎoxiàng fāxiàn wǒ zuìjin hěn bù xǐ huān tā .

Q: His doing this is also good.

A: 他這麼做也好.

Tā zhème zuò yě hǎo

Q: Since this way you don't have to become the bad guy.

A: 因為這樣你就不用當壞人了.

yīnwèi zhèyàng nǐ jiù bú yòng dāng huàirén le

**Premium Podcast – Review [Traditional]**

Q: Hey, I really think that studying abroad is a good experience for him.

A: 嘿，我真的覺得留學對他會是一個很好的經驗。

Hei, wǒ zhēnde juéde liúxué duì tā huì shì yīge hěn hǎo de jīngyàn

Q: As well, not everyone has this this kind of opportunity.

A: 而且不是每一個人都有這樣的機會。

Érqiě bú shì měi yī ge rén dōu yǒu zhèyàng de jīhuì

Q: Ok then.

A: 好啦。

Hǎo la

Q: It's just I think your original plan was really far fetched.

A: 只是我覺得你一開始的做法，真的是太誇張了。

Zhǐ shì wǒ juéde nǐ yī kāishǐ de zuòfǎ, zhēnde tài kuāzhāng le